

爲嗎要治包皮
內藏污物 臭水外流 易生瘡毒 房事短小 遺精早泄 甚至不育 痛苦萬分 宜早治之 瑞年診所 專治此症 藥到病除 永不復發 診所地址 上海南京路三十九號 電話二二四一

靈特妙
治一切皮膚病 疥癬 濕疹 頑癬 瘡毒 無不立效 藥水 藥膏 均有出售 總發行所 上海南京路三十九號 瑞年診所

停孕丹
專治婦女 經期不調 赤白帶下 子宮虛冷 久不受孕 服此丹後 經水自來 胎孕自落 永不復發 每盒大洋一元 藥房均有代售

瀛洲
專治男女 各種疑難雜症 如梅毒 淋病 遺精 陽痿 疝氣 痔瘡 脫肛 婦女經閉 痛經 崩漏 帶下 等症 藥到病除 永不復發 診所地址 上海南京路三十九號 瑞年診所

世界療癰醫院
專治一切 癰疽 疔瘡 無名腫毒 瘰癧 乳癰 痔瘡 脫肛 疝氣 等症 藥到病除 永不復發 診所地址 上海南京路三十九號 瑞年診所



他習慣的走在那條僻靜的街上，習慣的打聽了酒往回走。



俗語考古編 (廿三) (聊公)

談談雜記
吳秋塵別來無恙
辛蓮子畫裏傳神 (聊)

俗語考古編 (廿三) (聊公)

與象
之是莊到一將時踏
生象戲肚隻要蜜着
與微裏野風蜂花
死着又去象開便
人很了、想
正生溫、奔那：收
是柔這到時現取
神虛、隻池便在着
秘幻不蜜邊好天花
玄的以峰、飛逸紛
妙、以怎弄出了、
的這前樣折來、忽
的這前樣折來、忽
的這前樣折來、忽
的這前樣折來、忽

中秋節後第一好機會
皮鞋 綢緞 呢絨 化賤 價廉物美
地址：上海南京路三十九號 瑞年診所

新客酬賓
各界光臨 歡迎選購
地址：上海南京路三十九號 瑞年診所

麗裳公司
專營男女 各種服裝 綢緞 呢絨 化賤 價廉物美
地址：上海南京路三十九號 瑞年診所

胡純淑女
專治婦科 經期不調 赤白帶下 子宮虛冷 久不受孕
地址：上海南京路三十九號 瑞年診所

仁濟堂
專治男女 各種疑難雜症 如梅毒 淋病 遺精 陽痿 疝氣 痔瘡 脫肛 疝氣 等症 藥到病除 永不復發 診所地址 上海南京路三十九號 瑞年診所

同華金店
專營金銀 珠寶首飾 各種名錶 歡迎選購
地址：上海南京路三十九號 瑞年診所

馬力充沛 保證滿意
專營各種 汽車零件 歡迎選購
地址：上海南京路三十九號 瑞年診所

三鑫商店
來徐風清入直月明
吧裝秋備快們媛仕界各
種千數有備衣大裝秋
觀參迎歡
地址：上海南京路三十九號 瑞年診所

作十間、一、識情片二、
番報六、京南新、唱行、
音告、十劇城聞、九片市四、中
劃、演五唱調、樂八六新、等
十講、片、十、亭、新、日
二八、初、京一、聞、語
十、十等十音、調報新重、講

（清逸客）

華天

訊 滬
云帶滬侯長 金現
小後期在戲應
生無京班院土俞
角需底充之海振
色再赴當購黃飛



△章遏雲在中
演確定、李華

• 干 豐 •

次應聘出賃金星吳此
係五院性質明星與
租購環球一載主人日
約藝環馬戲主雲來津
獻藝者小島人云飛
天要聞於南抵車檢
之時津因不服路警
之來

查所不煩遭毀詞奚
傍亦頗大遭辱特從
所做無以遺笑諍
當益確知該行兩
診言爲話語人所
不當謂一真則加勉
也所謂一真則加勉
可也

實面前

沉

(銀伍)

△章遏雲在中國
演出雜定、李華
國出接洽配色
亭已赴京
事宜

△平戲坤伶朱
慶星期三入新中
寶霞

伶中惟由伶而琴之
楊寶忠、惟一佳點
兩手使力能均等

聆小鳥吳
所奏者、
自奏而

票價 | 戲作合大班三座借辦主會協藝演北華

下前	排六元	上中	排三元	後排	三元
樓上	包廂	六座	三十六元	五元	後排

李	王	張
太玉	亭少	芬蝶
捉放曹	玉堂春	金錢豹

明星大戲院	秋	吳
	安	周
	王福 馬連 馬連 馬連	王福 馬連 馬連 馬連
鼎盛春秋	青風寨	牧童放牛
		十五樓場

明星大戲院
金山少
馬富祿
 劉關王
 利春 威德 雲秀
 空失全部
 城街紅
 計亭娘
 劍峯山
 今天夜場

廣東

亦樂園飯莊

敝號自開幕以來荷蒙
社會仕媛之稱贊，現
已翼張開幕，定價從
廉，座位舒適，美術
化，空氣流通，特備
各種宵夜點心，

本園主人謹啟

地址：法界廿五
號路天祥
後泰隆路

麻木寒腿
 筋骨酸疼
 速來保固
 東門外好
 牌坊西路
 西北道北

各期肺病
 癆吐血
 三期三
 義星堂
 莊每星
 號祿期
 孔壽六
 寓星

按正
 摩骨
 科孔
 文慶



李術仁
現託同學
趙沛霖

代理診務
寓法界北辰飯店
電話三局三八二九

做修門專

發沙

永發成商行
法界惠中
電話三〇六〇
工場海光寺
電話二五八七

專科 天津診療所

皮膚病專科

凡遇過身疥癩瘡、濕毒、腳氣、風、牛痘、乾濕、疥等症，用藥極有把握。絕對於三五日內治癒除根。

(時間) 早九點至晚六點 (星期照常)

馮君男
謝海大橋

短期除根

中央診療所

[illegible]

表發天明 案公椿一

壽德記服莊
大犧牲星期三
將舊存的女
大衣
半價銷清
店址法租界二十五號路
電話三三三〇
起日十月十歷國

忽然想起來
有位老主顧說
到底誰的賤 那家貨物全
還得說 寶豐
東馬路
寶豐線店
現在舉行週年紀念大
減價 貨物不敵說齊全
定價不致說低廉
請顧主們想想
過去一年的成績
到底誰的真公道

巨昌綢緞莊

青絲絨女袂大衣每件二十六元
一九四一年式女外套每件七元五
造毛華達呢男大衣每件四十八元五
新製女馬甲每件三元八

總店東馬路東門南
支店英界黃家花園

秋季
大減價

同陞和！

別莊毡帽，便鞋

貨越銷越多
價越賣越賤

店址：天津 北京

[illegible]

<p>安得生 受孕靈</p>	<p>他她蜜 長樂液</p>	<p>榮軫日 補靈藥</p>	<p>幸福果 百效丸</p>	<p>海爾金 治淋靈</p>	<p>代</p>
<p>本藥專治經水不調 寒冷婚後多年不孕 後經期內即可受孕 神</p>	<p>本藥爲外塗與陽妙品 治早洩房事無力精神 弱用後驗男勇善戰能持</p>	<p>先天不足後天失調遺 滑精四肢無力氣虛咳 服用本藥強精固本益</p>	<p>此丸功能調經養血主 婦女經血百症及產後 得諸症神效非常</p>	<p>主治各種多年不愈頑 或新得急慢淋病因 猛烈期內保證除根</p>	<p>天津法界城城藥房泰康 商塲德昌西藥行黃紹先 所勸業場厚源錢堂道 祥記樓德生源綠牌車 廣安堂教堂後大街永 安堂教堂後大街永和堂</p>

（盛岡譯）

極度的興趣

影公司聽得她
來到好萊塢特
情到請她審閱
把劇講一個名想
退隱從此擺脫舞
台生涯但沒有
十分成功

她的對放

新片的放

松何譯

[illegible]

每日午
開始二
演領點下

特 二 區 永 安 街

東亞電影院

了開明
幕天

◀ 演開環循聲一第幕開 ▶

音發片國宜最器機型新最裝新幕閉重隆日五十月十

意滿人人 望渴人人 片佳貴名新最司公業影華新

顧驚占獨子公假裝男份女 識相不面對妻夫中店宿同

真
戲
動
情
曲
處
人
處
節

美
蘭
也
明

瑛
領
銜

王
獻
齋

蘭
根

故
民
事
間
通
俗

環 連 五

演星大十
合明餘

華天 廂頂
票售

全體全社古稽
上搬片名著銀

羅 俠盜 費時半載
耗資數萬

劇 大偉面場

晚早日今

賓羅盜俠

眼光

半九六半三 兩最
點點 天後

者主公雪白
新不 耐斯狄
作朽

片長通卡彩玉

仙遇 龍轉

客鏢疆邊 起後
演天

力弗肝 貧血 良藥

功効 確切 瑩竹 難書



信誼藥廠監製

一不貼全重久

耳聾

業內元全此老特耳
獨厚二除九幼效雙
四德角機一運藥丸
樓堂天試食年不
厚法津用准近論治
德界南食保日男耳
堂動門一完服女病

治包

觀美不部面切一



亦自購還無
可醫藥洋效

法租界四工部局
升四號路廣新里

堂壽永

明夫虎龍
發大觀

月月靈

即能調經

溫調子宮

保除受孕

每盒三元

每瓶二元

請服

天津法界

永壽堂

藥房

化學治療

對保好當

日見效

四日全愈

大藥房

天津法界

永壽堂

藥房

化學治療

對保好當

日見效

四日全愈

大藥房

維他命保命丹



業的客
客段人
小桂
觀不來
兩但的
收唱已
平餘略
點點友
鬼一兒
拿塞子
了有我
的經小
靜位的
紙到看
呢個唱
曲的眼
眼還
因好很
樣以隨
烟股來
時徒駕
來線腰
亦要
多來後
的雖的
衣聽弟
頭就美
身骸假
問用
此樓一
相一梨
已離才
對高是
梯亦徒
一上手
你師
上鏡位
花經亂
五茶抽
峰自不
要弟點
下摸是
傳兒一
個慢
雅生兒
上及人
上似幾
雜啊玉
教教般
一聽慢
靜聽此
第至抓
土位亂
文飯後
粗憑子
說這你
獨唱時
嗶序十
子鞋朋
響搗樣
哪甚孩
瞎還

玉靜純率輕而不唱倫暗正邊實樣朋是外永
文開兒開乙貳且手暗暗向露地的永友聽唱人元
在眼呢地之不永念台出嘉神元誰工見既
門在永在巨看地了下一許情知又看丁不
宿左猛元永呢見聲看條心焉誰人很聽
邊右古此元是永是佛呢雪搖心的知呀才以復
暗暗丁時暗見元否膚頭中朋辨是為不
查後的上四對對還敢尹人悅這友生人他看
自都被由指既於於看情四面嚴樣尹家這材不
己看指裝了看自段旁玉見來中德四自種識
的打打一見己小的了有念這貨只閉
行一險跪下玉忠桂早忽這見舞頭張閉
動下些兒文心手來深邊看作了角的唱段着
呢沒代暗歌不咧以有到工永家手小眼
方城已表地也但還為登台慶元的都不桂打
始出經着偷不聽在幸眼上裝作是聽聽
明來真特查督聽旁後事請門却模用老不唱
白打此作的台帶是作呢實看工局

李世界木名譯

處世奇術
林肯逸事
擇偶術
世界名人逸事
男女健身術
十界間總
十五文批
十興批
開路書北
明效書北
新效大瑞
記康津瑞
書里法廠
店三和

水毒搜清內病膚皮

堂界南房東發氣排瀉毒者病疥凡功此
北天廣北馬處永除不驅三除癬癩效藥
京祥泰門路天不淨知濕瓶之以濕最業
前大裕外永津再盡不除神及氣確經
外陸三福濟大犯愈覺癢極效皮膚癬癩
五書義興堂舞每後將消此輕膚癢癢西
牌局莊公大台瓶瀉毒炎藥者百無最醫
樓動萬福順東一毒質止特一病名速師
南業興與中永元不由疹點病皆腫腫臨
永錫銀東南增五歸大不消疹有癰上症
興厚號西京藥角心小吐血愈藥粉珍試
長德法門報房批濕便不解重到刺品驗

舊巷斜陽小說續稿未到

槍工開中爺情飛腰脚爺的鐵
夫四槍並一湧跳輕少話見繩龍
有路了且一湧跳輕少話見繩龍
人把如喊面去繩龍未了已了被
忽擊飛不着一端說忙龍頭
一落那馬抖有騎馬一落那馬抖
指得着匹的動人士那去鐵道得向
說一千匪輕下見馬龍到騎
道里連里站繩馬是便隨早手士
地頭馬住催到馬和着一不中門
一遠也馬公駭電他驕好馬笑
你巧不追路來光已身馬笑
們大回遇然了下一正飛道上
看家了我上邊樣式起人騎同
這商一千們去扶當的路來是着時
個議忽里可救時向上瘋的那
人開的人要口少羣前馬一子少馬



(一七) 主權明月

牙科 博士徐景周啟緒診療所 治療鑲補 紋妥堅美 所址法界 綠牌電車道大仁堂旁 電話三局一七三一號

安平
半九六半三三今
點點點場天
中雲風戰歐次二
片巨大特上無尊至部一
網報情地戰
萬碎跌高慘飛開敵
段屍斃塔機砲轟
星銀命亡 起明演天

樂燕
王戴 王女界鼓 沈王
臣佩南少 林 素玉殿
李鄭 玉紅 程侯
容想影蝶 晚今早今
花新于焦 關黃對刀主
選輝俊秀 紅華波蘭
座入就對票售期先要雅高倫

民國
寶靈鮮
李李王桂陳
香蓮芳田
芳芳芳芳
庚 娘 今早
傳 娘 今早
拾 萬 今晚

台錄大
社春津
黃秦秦
甫鴻雲鴻聲鴻
演早日今
連員出開蟬
母 戲 會 晚
場 晚 日 今
跳力者行小 金
三三十 計額

院戲大國中
蘭玉侯 春少李
張聯王新趙邱 毛高李任 蘇李賈陳陳
德陳王德德 來年李雲紅雲來慶慶李寶秋志漢春齡德餘期
勿良續決今只紀臨
失機演不晚有念別
開新 空悟門 維十特各 移 馬 夜今
打型 漢八領界王天 緣上 場日

吾慶
◆演准晚早日今◆
王方老蘭蓮皮王題玉林審
長日 瑞 紅 黛
綠珊雅生英包氏館英玉彩 機關佈景
馬維泰陳華 小 荷楊 宋
三陳順順 蘭 花玉桂少 女芳秋臣
立茹寶南雲 茹 茹
記害被英蓮
酸令遇蓮 恐令開族
鼻人害英 怖人鬼館

院戲大洋北
明電 皇 霜玉白 許禮重
星影 后 戲 聘金
劉小花喜花雲
祥兆珠月仙小鳳影麗麗珠翠
卷花連 晚今 良從魁花 早今
場天 場天 場天
磚金盜 晚明 孝吊雙 早明
場天 場天 場天

北河
今日連演第十天上座始終不衰
三今 場天
華北演劇團
巨愛公影明
片情司片星
天目 更火
街領 關孫舒黃
主 主 主
演主合聯
演主合聯
四金千
華北演劇團
巨愛公影明
片情司片星
天目 更火
街領 關孫舒黃
主 主 主
演主合聯
演主合聯
金星
華北演劇團
巨愛公影明
片情司片星
天目 更火
街領 關孫舒黃
主 主 主
演主合聯
演主合聯
金星

院戲大國中座假
不崑兼文多多南馳
擋亂全武藝才北名
春萬李
麟鐵姜 春月藍
楊王張張劉李張王于
世德世富斌世永永義
珍祿孝有昇霖昌亭
場日日五十月十 場日日四十月十
清水 鐵雞公
兩威花 角三飾君李
軍將蝶 華借羣英
容東會
道風會
帥向顏大

若素製藥公司
二次酬謝顧主大戲
皆鳥牌鞋油之功
雖磨很久依然如新
各百貨商店及洋酒行均有出售
總經理處
天津博隆洋行